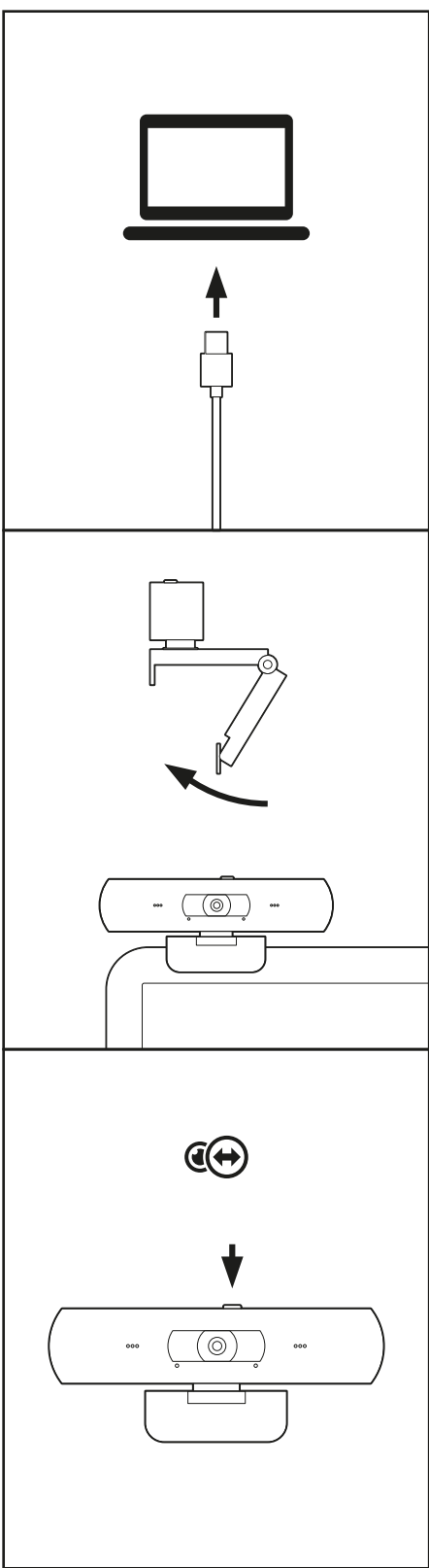
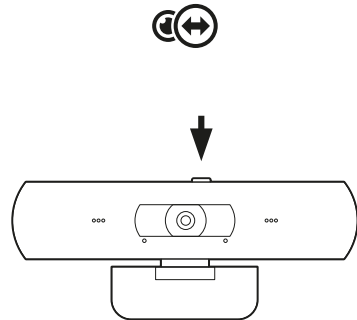
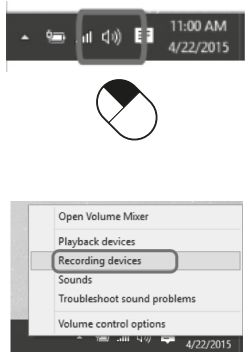
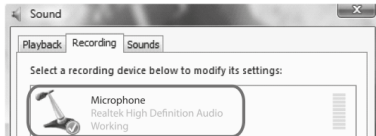
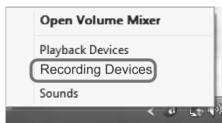
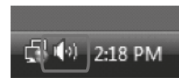




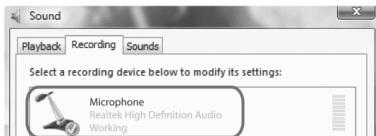
Windows 10



Windows 8



Windows 7 / Vista



SECURITY

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

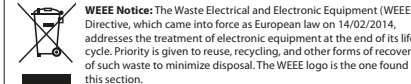
For all products:

1. Read and follow the instructions.
2. Keep the instructions in a safe place.
3. Observe the warnings.
4. Take care when transporting the product to prevent damage.

This device complies with the requirements of the European Union (Directive 2014/30/EU) regarding electromagnetic compatibility and the protection of health against exposure to electromagnetic fields.

The limits are part of broad recommendations for the protection of the general public. These recommendations have been developed and verified by independent scientific organizations through frequent and thorough assessments of scientific studies. The measurement unit for the European Council's recommended limit for mobile devices is the "Specific Absorption Rate" (SAR), and the average SAR limit is 20 W/kg over 10 grams of body tissue.

Lurbe Grup S.A. complies with the requirements of the International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP).



This product should not be disposed of with household waste. It is your responsibility to properly dispose of all waste from your electronic equipment, and for this purpose, you must take them to the designated collection point for the recycling of such hazardous waste. The separate collection and proper recovery of waste from your electrical and electronic equipment at the time of disposal allows us to help preserve natural resources and ensure the safety of human health and the environment. For more information on disposal, recovery, and collection points for electrical and electronic equipment waste, please contact your local city center, domestic waste disposal service, the store where you purchased the equipment, or the equipment manufacturer.

Compliance with RoHS requirements.

This product complies with Directive 2011/65/EU and its amendment (EU) 2015/863 of the European Parliament and the Council of June 4, 2015, on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment.

SICHERHEIT

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

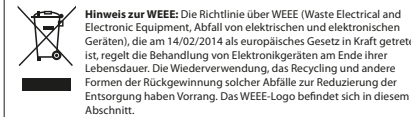
Für alle Produkte:

1. Lesen Sie die Anweisungen und befolgen Sie diese.
2. Bewahren Sie die Anweisungen an einem sicheren Ort auf.
3. Beachten Sie die Warnhinweise.
4. Achten Sie darauf, das Produkt beim Transport nicht zu beschädigen.

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der Europäischen Union (Richtlinie 2014/30/EU) hinsichtlich der elektromagnetischen Verträglichkeit und des Gesundheitsschutzes vor der Exposition gegenüber elektromagnetischen Feldern.

Die Grenzwerte sind Teil umfassender Empfehlungen zum Schutz der allgemeinen Bevölkerung. Diese Empfehlungen wurden von unabhängigen wissenschaftlichen Organisationen entwickelt und durch häufige und gründliche Bewertungen wissenschaftlicher Studien überprüft. Die Maßeinheit für den empfohlenen Grenzwert des Europarats für Mobilgeräte ist die "Spezifische Absorptionsrate" (SAR) und der mittlere SAR-Grenzwert beträgt 20 W/kg für 10 Gramm Körpergewebe.

Lurbe Grup S.A. erfüllt die Anforderungen der Internationalen Kommission zum Schutz vor nichtionisierender Strahlung (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Dieses Produkt darf nicht zusammen mit dem üblichen Haushaltsmüll entsorgt werden. Sie sind dafür verantwortlich, alle Abfälle ihrer elektronischen Geräte ordnungsgemäß zu entsorgen und sie an den dafür vorgesehenen Sammelstellen für die Entsorgung solcher gefährlichen Abfälle abzugeben. Diese Empfehlungen wurden von unabhängigen wissenschaftlichen Organisationen entwickelt und durch häufige und gründliche Bewertungen wissenschaftlicher Studien überprüft. Die Maßeinheit für den empfohlenen Grenzwert des Europarats für Mobilgeräte ist die "Spezifische Absorptionsrate" (SAR) und der mittlere SAR-Grenzwert beträgt 20 W/kg für 10 Gramm Körpergewebe.

Einhaltung der RoHS-Richtlinie.

Dieses Produkt entspricht der Richtlinie 2011/65/EU und ihrer Änderung (EU) 2015/863 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 4. Juni 2015 über die Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

SÉCURITÉ

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

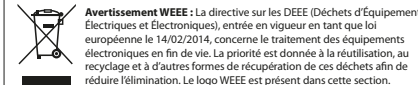
Pour tous les produits :

1. Lire et suivre les instructions.
2. Conserver les instructions dans un endroit sûr.
3. Respecter les avertissements.
4. Faire attention au transport pour éviter d'endommager le produit.

Cet appareil est conforme aux exigences de l'Union européenne (Directive 2014/30/UE) relatives à la compatibilité électromagnétique et à la protection de la santé contre l'exposition aux champs électromagnétiques.

Les limites font partie de recommandations étendues pour la protection du grand public. Ces recommandations ont été élaborées et vérifiées par des organisations scientifiques indépendantes à travers des évaluations fréquentes et minutieuses d'études scientifiques. L'unité de mesure de la limite recommandée par le Conseil européen pour les dispositifs mobiles est le "taux d'absorption spécifique" (SAR, Specific Absorption Rate) et la limite moyenne SAR est de 20 W/kg pour 10 grammes de tissu corporel.

Lurbe Grup S.A. respecte les lignes directrices de la Commission internationale de protection contre les rayonnements non ionisants (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères. Vous êtes responsable de l'élimination de tous les déchets de vos équipements électronique, et à cet effet, vous devez les apporter au point de collecte désigné pour le recyclage de ces déchets dangereux. La collecte séparée et la bonne récupération des déchets de vos équipements électriques et électroniques au moment de leur élimination nous permettent de contribuer à la préservation des ressources naturelles et de garantir la sécurité de la santé humaine et de l'environnement. Pour plus d'informations sur l'élimination, le recyclage et les points de collecte des déchets d'équipements électriques et électroniques, veuillez contacter le centre de gestion des déchets local, le service de collecte des ordures ménagères, le magasin où vous avez acheté l'équipement ou le fabricant de l'équipement.

Conformité à la directive RoHS.

Ce produit est conforme à la directive RoHS (Restriction des substances dangereuses) 2011/65/UE de l'Union européenne, qui limite l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

SICUREZZA

ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI

Per tutti i prodotti:

1. Leggere e seguire le istruzioni.
2. Conservare le istruzioni in un luogo sicuro.
3. Rispettare le avvertenze.
4. Prestare attenzione al trasporto per evitare danni al prodotto.

Questo dispositivo è conforme ai requisiti dell'Unione Europea (Direttiva 2014/30/UE) relativi alla compatibilità elettromagnetica e alla protezione della salute dall'esposizione ai campi elettromagnetici.

I limiti fanno parte di ampie raccomandazioni per la protezione del pubblico generale. Queste raccomandazioni sono state sviluppate e verificate da organizzazioni scientifiche indipendenti attraverso frequenti e attente valutazioni di studi scientifici. L'unità di misura per il limite raccomandato dal Consiglio Europeo per i dispositivi mobili è il "Tasso di assorbimento specifico" (SAR, Specific Absorption Rate) e il limite medio di SAR è di 20 W/kg per 10 grammi di tessuto corporeo.

Lurbe Grup S.A. rispetta il requisito della Commissione Internazionale per la protezione dalle radiazioni non ionizzanti (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Questo prodotto non deve essere smaltito insieme agli altri rifiuti domestici. Hai la responsabilità di smaltire tutti i rifiuti delle tue apparecchiature elettroniche e, a tal fine, devi portarli al punto di raccolta designato per il riciclaggio di tali rifiuti pericolosi. La raccolta separata e il corretto recupero dei rifiuti delle tue apparecchiature elettriche ed elettroniche, al momento dello smaltimento, ci permettono di contribuire a conservare le risorse naturali e garantire la sicurezza della salute umana e dell'ambiente. Per ulteriori informazioni sulla rimozione, il recupero e i punti di raccolta dei rifiuti delle apparecchiature elettriche ed elettroniche, contatta il centro cittadino locale, il servizio di smaltimento dei rifiuti domestici, il negozio presso il quale hai acquistato l'apparecchio o il produttore dell'apparecchio.

Conformità alla direttiva RoHS.

Questo prodotto è conforme alla Direttiva 2011/65/UE e alla sua modifica (UE) 2015/863 del Parlamento europeo e del Consiglio del 4 giugno 2015 sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

SEGURIDAD

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

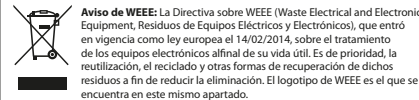
Para todos los productos:

1. Lea y siga las instrucciones.
2. Guarde las instrucciones en un lugar seguro.
3. Respete las advertencias.
4. Preste atención en el cuidado de su transporte para que el producto no se dañe.

Este dispositivo cumple con los requisitos de la Unión Europea (Directiva 2014/30/UE) relativos a la compatibilidad electromagnética y la protección de la salud frente a la exposición a campos electromagnéticos.

Los límites son parte de amplias recomendaciones para la protección del público general. Estas recomendaciones han sido desarrolladas y comprobadas por organizaciones científicas independientes a través de frecuentes y minuciosas evaluaciones de estudios científicos. La unidad de medición para el límite recomendado del Consejo Europeo para dispositivos móviles es la "Tasa de absorción específica" (SAR, specific Absorption Rate) y el límite SAR medio es de 20 W/kg sobre 10 gramos de tejido corporal.

Lurbe Grup S.A. cumple el requisito de la Comisión Internacional sobre la protección contra radiaciones no ionizantes (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Este producto no se debe eliminar con los demás residuos domésticos. Usted tiene la responsabilidad de eliminar todos los residuos de sus equipos electrónico y, con tal fin, debe llevarlos al punto de recolección especificado para el reciclado de dichos residuos peligrosos. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los residuos de sus equipos eléctricos y electrónicos, en el momento de la eliminación, nos permiten ayudar a conservar los recursos naturales, y garantizará la seguridad de la salud humana y medio ambiente. Para obtener más información acerca de la eliminación, recuperación y los puntos de recolección de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, comuníquese con el centro de la ciudad local, el servicio de eliminación de residuos domésticos, la tienda en la que compró el equipo o el fabricante del equipo.

Cumplimiento en materia de RoHS.

Este producto cumple con la Directiva 2011/65/UE y su modificación (UE) 2015/863 del Parlamento Europeo y el Consejo del 4 de junio de 2015 sobre la restricción en la utilización de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos.

SEGURANÇA

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

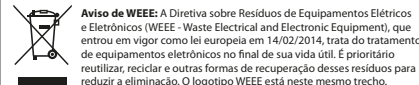
Para todos os produtos:

1. Leia e siga as instruções.
2. Guarde as instruções em local seguro.
3. Respeite os avisos.
4. Tome cuidado ao transportar o produto para evitar danos.

Este dispositivo está em conformidade com os requisitos da União Europeia (Diretiva 2014/30/UE) relativos à compatibilidade eletromagnética e à proteção da saúde contra a exposição a campos eletromagnéticos.

Os limites fazem parte de amplias recomendações para a proteção do público em geral. Essas recomendações foram desenvolvidas e verificadas por organizações científicas independentes através de avaliações frequentes e detalhadas de estudos científicos. A unidade de medição para o limite recomendado pelo Conselho Europeu para dispositivos móveis é a "Taxa de absorção específica" (SAR, Specific Absorption Rate) e o limite médio de SAR é de 20 W/kg para 10 gramas de tecido corporal.

Lurbe Grup S.A. atende ao "requisito da Comissão Internacional de Proteção contra Radiação Não-Ionizante" (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Este produto não deve ser descartado com outros resíduos domésticos. Você é responsável por descartar todos os resíduos de seus equipamentos eletrônico e, para isso, deve levá-los ao ponto de coleta especificado para reciclagem desses resíduos perigosos. A coleta separada e o correto tratamento dos resíduos de seus equipamentos elétricos e eletrônicos no momento do descarte nos permitem ajudar a preservar os recursos naturais e garantir a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre descarte, recuperação e pontos de coleta de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos, entre em contato com o centro da cidade local, serviço de descarte de resíduos domésticos, loja onde você comprou o equipamento ou o fabricante do equipamento.

Conformidade com a RoHS

Este produto está em conformidade com a Diretiva 2011/65/UE e sua modificação (UE) 2015/863 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 4 de junho de 2015, sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos.

INSTALLATION GUIDE / GUÍA DE INSTALACIÓN / GUIDE D'INSTALLATION / INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES / INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES / WEEE Notice / Aviso de WEEE / WEEE-Logo / WEEE-Logo / WEEE-Logo / WEEE-Logo



Technical support:
www.ngs.eu/support



FR
Cet appareil
se recycle



À DÉPOSER
EN MAGASIN
ou
À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

BEZPIECZEŃSTWO

WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Dla wszystkich produktów:

- Przeczytaj i stosuj się do instrukcji.
- Przechowuj instrukcje w bezpiecznym miejscu.
- Przestrzegaj ostrzeżeń.
- Dbaj o odpowiednią ochronę podczas transportu, aby nie uszkodzić produktu.

To urządzenie spełnia wymagania Unii Europejskiej (Dyrektywa 2014/30/EU) dotyczące kompatybilności elektromagnetycznej oraz ochrony zdrowia przed narażeniem na pola elektromagnetyczne.

Ograniczenia stanowią część szerokich założeń dotyczących ochrony ogółu ludności. Załączenia te zostały opracowane i zweryfikowane przez niezależne organizacje naukowe poprzez częste i szczegółowe oceny badań naukowych. Jednostki miary dla zalecanego limitu Europejskiej Rady ds. Urządzeń Mobilnych jest "Specyficzna szybkość absorpcji" (SAR, specific Absorption Rate), a średni limit SAR wynosi 20 W/kg na 10 gramów tkanki ciała. Lurbe Grup S.A. spełnia wymogi Międzynarodowej Komisji Ochrony Przed Promieniowaniem Niejonizującym (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Ostrzeżenie dotyczące WEEE: Dyrektywa dotycząca WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpady Elektroniczne i Elektroniczne), która weszła w życie jako prawo europejskie w dniu 14/02/2014, dotyczyce postępowania z urządzeniami elektronicznymi po zakończeniu ich użytkowania. Priorytetem jest ponowne wykorzystanie, recykling i inne formy odzysku tych odpadów w celu zmniejszenia ich utylizacji. Logo WEEE jest widoczne w tej samej sekcji.

Ten produkt nie powinien być usuwany razem z innymi odpadami domowymi. Jestś odpowiedzialny za usuwanie wszystkich odpadów z dwóch urządzeń elektronicznych i w tym celu powinieneś dostarczyć je do określonego punktu zbierania przeznaczanego do recyklingu tych niebezpiecznych odpadów. Oddzielne zbieranie i odpowiednie odzyskiwanie odpadów z dwóch urządzeń elektrycznych i elektronicznych w momencie usuwania pozwala nam pomóc w ochronie zasobów naturalnych oraz zapewni bezpieczeństwo zdrowia człowieka i środowiska. Aby uzyskać więcej informacji na temat usuwania, odzyskiwania i innych form odzysku tych odpadów w celu zmniejszenia ich utylizacji, skontaktuj się z lokalnym centrum miasta, służb usuwania odpadów domowych, sklepem, w którym zakupiłeś urządzenie lub producentem urządzenia.

Zgodność z RoHS.

Ten produkt spełnia Dyrektywę 2011/65/EU oraz jej zmianę (UE) 2015/863 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 4 czerwca 2015 roku w sprawie ograniczenia stosowania substancji niebezpiecznych w urządzeniach elektrycznych i elektronicznych.

BEBEZBENOST

VAŽNE UPUTSTVA O BEZBEDNOSTI

Za sve proizvode:

- Pročitajte i sledite uputstva.
- Čuvajte uputstva na bezbednom mestu.
- Postujte upozorenja.
- Pazite na prevoz kako bi proizvod ostao nepovređen.

Ovaj uređaj je usklađen sa zahtevima Evropske unije (Direktiva 2014/30/EU) koji se odnose na elektromagnetnu kompatibilnost i zaštitu zdravlja od izloženosti elektromagnetnim poljima. Ograničenja su deo opsežnih preporuka za zaštitu opšteg stanovništva. Te preporuke su razvijene i proverene od strane nezavisnih naučnih organizacija kroz česte i detaljne procene naučnih studija. Jednina mere za preporučeno ograničenje Evropskog saveta za mobilne uređaje je "Specifična apsorpcija" (SAR, specific Absorption Rate), a srednja SAR granica iznosi 20 W/kg na 10 grama telesnog tkiva.

Lurbe Grup S.A. ispunjava zahteve Međunarodne komisije za zaštitu od nejonjskih zračenja (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Obaveštenje o WEEE-u: Direktiva o WEEE-u (Waste Electrical and Electronic Equipment, Otpad od Elektrikne i Elektronske Opreme), koja je stupila na snagu kao evropski zakon dana 14.02.2014, odnosi se na tretman elektronske opreme na kraju njenog životnog veka. Prioritet je ponovna upotreba, recikliranje i druge forme opravaka takvog otpada radi smanjenja odlaganja. Logo WEEE-a je onaj koji se nalazi u ovoj istoj sekciji.

Ovaj proizvod se ne sme odlagati zajedno sa ostalim kućnim otpadom. Vi ste odgovorni za odlaganje svih otpadaka elektrčne opreme, i u tu svrhu ih treba odneti na određeno mesto za sakupljanje radi recikliranja takvih opasnih otpadaka. Izolovano sakupljanje i pravilno recikliranje otpadaka elektronske opreme pri odlaganju nam omogućavaju da pomognemo u očuvanju prirodnih resursa i obezbedimo sigurnost ljudskog zdravlja i životne sredine. Za više informacija o odlaganju, recikliranju i mestima za sakupljanje otpadaka elektrčne i elektronske opreme, obratite se lokalnom gradskom centru, službi za odlaganje kućnog otpada, prodavnicj gde ste kupili opremu ili proizvođaču opreme.

Usaglašenost sa RoHS direktivom.

Ovaj proizvod ispunjava zahteve Direktive 2011/65/EU i njene izmene (EU) 2015/863 Evropskog parlamenta i Saveta od 4. juna 2015. o ograničavanju upotrebe opasnih supstanci i elektrknoj i elektronskoj opremi.

VEILIGHEID

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSinSTRUCTIES

Voor alle producten:

- Lees en volg de instructies.
- Bewaar de instructies op een veilige plaats.
- Respecteer de waarschuwingen.
- Let op bij het vervoeren van het product om beschadiging te voorkomen.

Dit apparaat voldoet aan de vereisten van de Europese Unie (Richtlijn 2014/30/EU) inzake elektromagnetische compatibiliteit en de bescherming van de gezondheid tegen blootstelling aan elektromagnetische velden.

De limieten maken deel uit van brede aanbevelingen voor de bescherming van het algemene publiek. Deze aanbevelingen zijn ontwikkeld en getoetst door onafhankelijke wetenschappelijke organisaties door middel van frequente en grondige evaluaties van wetenschappelijke studies. De meeteenheid voor de aanbevolen limiet van de Europese Raad voor mobiele apparaten is de "Specifieke Absorptie Ratio" (SAR) en de gemiddelde SAR-limiet is 20 W/kg over 10 gram lichaamsweefsel.

Lurbe Grup S.A. voldoet aan de eis van de International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) met betrekking tot bescherming tegen niet-ioniserende straling.



WEEE-melding: De richtlijn betreffende WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Afval van Elektrische en Elektronische Apparatuur), die op 14/02/2014 als Europese wet in werking is getreden, heeft betrekking op de behandeling van elektronische apparatuur aan het einde van hun levensduur. Het is een prioriteit om deze afvalstoffen te hergebruiken, te recylen en op andere manieren te herstellen om de verwijdering te verminderen. Het WEEE-logo bevindt zich in dit gedeelte.

Dit product mag niet samen met het normale huishuiv odpadem weggegooid. U bent verantwoordelijk voor het correct verwijderen van alle afval van uw elektronisch apparaat. Breng ze daarvoor naar de aangeezene inzamelpunten voor de recycling van dergelijk afval. Het gescheiden inzamelen en correct recylen van afval van uw elektrische en elektronische apparatuur helpt bij het behoud van natuurlijke hulpbronnen en zorgt voor de veiligheid van mens en milieu. Neem voor meer informatie over de verwijdering, recycling en inzamelpunten voor elektrische en elektronische apparatuur contact op met het lokale stadscentrum, de afvalinzamelienst, de winkel waar u het apparaat heeft gekocht of de fabrikant van het apparaat.

Conformiteit met RoHS.

Dit product voldoet aan Richtlijn 2011/65/EU en de wijziging ervan (EU) 2015/863 van het Europees Parlement en de Raad van 4 juni 2015 betreffende de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.

BEZPEČNOST

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Pro všechny výrobky:

- Přečtěte si a dodržte instrukce.
- Uchovávejte instrukce na bezpečném místě.
- Dodržujte varování.
- Dbejte na to, aby se výrobek při přepravě nezlámil.

Toto zařízení splňuje požadavky Evropské unie (směrnice 2014/30/EU) týkající se elektromagnetické kompatibility a ochrany zdraví před vystavením elektromagnetickým polím.

Limity jsou součástí rozsáhlých doporučení pro ochranu veřejného obyvatelstva. Tato doporučení byla vypracována a ověřena nezávislými vědeckými organizacemi prostřednictvím pravidelných a pečlivých hodnocení vědeckých studií. Jednotkou pro doporučený limit Evropské rady pro mobilní zařízení je "specifická absorpční míra" (SAR, specific absorption rate) a průměrný SAR limit činí 20 W/kg pro 10 gramů tkáně těla.

Společnost Lurbe Grup S.A. splňuje požadavky Mezinárodní komise pro ochranu před neionizujícími žiářením (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Upozornění na WEEE: Směrnice o WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpad z Elektrického a Elektronického Zařízení), která vstoupila v platnost jako evropský zákon dne 14. 2. 2014, se vztahuje na nakládání s elektronickými zařízeními na konci jejich životnosti. Prioritou je opětovné použití, recyklace a jiné formy zpracování těchto odpadů s cílem snížit jejich likvidaci. Logo WEEE se nachází v této části.

Tento výrobek nesmí být likvidován s běžným domovním odpadem. Máte povinnost likvidovat odkvědné odpady z elektrických zařízení a proto je musíte odvézt na shnérné místo určené k recyklaci těchto nebezpečných odpadů. Izolovaný sběr a správné zpracování odpadů z elektrických a elektronických zařízení při jejich likvidaci nám umožňuje přispět k ochráně přírodních zdrojů a zajistit bezpečnost lidského zdraví a životního prostředí. Pro více informací o likvidaci, recyklaci a sběrných místech pro odpady z elektrických a elektronických zařízení obraťte na místní radnici, zveřejněné informace a místní zberu odpadů z elektrických a elektronických zařízení sa obrátte na miestne mestské centrum, službu na zber domového odpadu, predajňu, v ktorej ste výrobce zakúpili, alebo výrobcu zariadenia.

Splnění směrnice RoHS.

Tento výrobek splňuje směrnici Evropského parlamentu a Rady 2011/65/EU a její úpravu (EU) 2015/863 ze dne 4. června 2015 o omezení používání určitých nebezpečných látek ve výrobcích elektrického a elektronického zařízení.

BEZPEČNOST

DŮLEŽITÉ POKYNY PRE BEZPEČNOSŤ

Pre všetky produkty:

- Přečtěte si a dodržte pokyny.
- Pokyny si uschovejte na bezpečné místo.
- Dodržujte varování.
- Dbajte na opatrné prenášanie produktu, aby nedošlo k poškodeniu.

Toto zariadenie spĺňa požiadavky Európskej únie (smernica 2014/30/EU) týkajúce sa elektromagnetnej kompatibility a ochrany zdravia pred vystavením elektromagnetickým poliam.

Limity sú súčasťou širokých odporúčaní na ochranu verejnosti. Tieto odporúčania boli vypracované a overené nezávislými vedeckými organizáciami prostredníctvom častých a dôkladných hodnotení vedeckých štúdií. Memou jednotkou pre odporúčaný limit Európskej rady pre mobilné zariadenia je „konkrétne absorpčná miera“ (SAR, specific Absorption Rate) a priemerný limit SAR je 20 W/kg na 10 gramov telesnej tkane.

Spoločnosť Lurbe Grup S.A. spĺňa požiadavku Medzinárodnej komisie pre ochranu pred neionizujúcimi žiarením (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Upozornenie na WEEE: Smernica o WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpad z Elektrického a Elektronického Zariadenia), ktorá nadobudla platnosť ako európska smernica dňa 14. 2. 2014, sa vzťahuje na nakladanie s elektronickými zariadeniami na konci ich životnosti. Prioritou je opätovné použitie, recyklácia a iné formy spracovania týchto odpadov s cieľom znížiť ich odstránenie. Logo WEEE sa nachádza v tejto časti.

Tento produkt nesmie byť likvidovaný s bežným domovým odpadom. Máte zodpovednosť zabezpečiť správnu likvidáciu všetkých odpadov z elektronických zariadení a preto ich musíte odniesť na určené zberné miesto na recykláciu týchto nebezpečných odpadov. Izolovaný zber a správne zneškodnenie odpadov z elektrických a elektronických zariadení nám pomáha chrániť prírodné zdroje a zaručuje bezpečnosť ľudskej zdravie a životného prostredia. Pre viac informácií o likvidácii, recyklácii a sběrných místech pro odpady z elektrických a elektronických zařízení obraťte na místní radnici, zveřejněné informace a místní zberu odpadů z elektrických a elektronických zařízení sa obrátte na miestne mestské centrum, službu na zber domového odpadu, predajňu, v ktorej ste výrobce zakúpili, alebo výrobcu zariadenia.

Dodržavanie smernice RoHS.

Tento výrobok spĺňa Smernicu 2011/65/EU a jej úpravu (EU) 2015/863 Európskeho parlamentu a Rady zo 4. júna 2015 o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach.

ΑΣΦΑΛΕΙΑ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Για όλα τα προϊόντα:

- Διαβάστε και ακολουθήστε τις οδηγίες.
- Φυλάξτε τις οδηγίες σε ασφαλές μέρος.
- Στηρώστε τις προειδοποιήσεις.
- Να προσέχετε κατά τη μεταφορά για να μην υποστεί ζημιά το προϊόν.

Η συσκευή αυτή συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Οδηγία 2014/30/ΕΕ) σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα και την προστασία της υγείας από την έκθεση σε ηλεκτρομαγνητικά πεδία.

Τα όρια αυτά αποτελούν μέρος ευρείων συστάσεων για την προστασία του γενικού κοινού. Αυτές οι συστάσεις έχουν αναπτυχθεί και ελεγχθεί από ανεξάρτητους επιστημονικούς οργανισμούς μέσω συνύων και λεπτομερών αξιολογήσεων επιστημονικών μελετών. Η μονάδα μέτρησης για το συνιστώμενο όριο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου για κινητές συσκευές είναι ο "Ειδικός Ρυθμός Απορρόφησης" (SAR, Specific Absorption Rate) και το μέσο όριο SAR είναι 20 W/kg για 10 γραμμάρια σωματικού ιστού.

Η Lurbe Grup S.A. πληροί την απαίτηση της Διεθνούς Επιτροπής για την προστασία από τη μη ionιζούσα ακτινοβολία (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Είδοποίηση WEEE: Η Οδηγία για τα WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού), η οποία τέθηκε σε ισχύ ως ευρωπαϊκή νομοθεσία στις 14/02/2014, αφορά τη μεταχείριση των ηλεκτρονικών εξοπλισμών στο τέλος τους κύκλου ζωής τους. Προτεραιότητα έχει η επαναχρησιμοποίηση, η ανακύκλωση και άλλες μορφές ανάκτησης των αποβλήτων αυτών με σκοπό τη μείωση της εξάντλησης τους. Το λογότυπο WEEE βρίσκεται σε αυτήν την ενότητα.

Αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απόβλητα. Έχετε την ευθύνη να απορρίψετε αυτά τα απόβλητα από τις ηλεκτρονικές συσκευές σας και, για τον σκοπό αυτό, πρέπει να τα παραδώσετε στον καθορισμένο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση των επικινδύνων αποβλήτων αυτών. Η απομύκνωση της συλλογής και η κατάλληλη ανακύκλωση των αποβλήτων από τις ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές σας κατά την απόρριψη βοηθούν στη διατήρηση των φυσικών πόρων και εξασφαλίζουν την ασφάλεια της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη, την ανάκτηση και τα σημεία συλλογής αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, επικοινωνήστε με τον τοπικό δήμο, την υπηρεσία διάδοσης οικιακών αποβλήτων, το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε τη συσκευή ή τον κατασκευαστή της.

Συμμόρφωση με την οδηγία RoHS.

Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την Οδηγία 2011/65/ΕΕ και την τροποποίησή της (ΕΕ) 2015/863 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 4ης Ιουνίου 2015 για τον περιορισμό της χρήσης επικινδύνων ουσιών σε ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές.

SIKKERHED

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Før alle produkter:

- Læs og følg instruktionerne.
- Opbevar instruktionerne et sikkert sted.
- Respektera advarslæne.
- Pas på under transport for at undgå beskadigelse af produktet.

Denne enhed overholder kravene i Den Europæiske Union (direktiv 2014/30/ES) vedrørende elektromagnetisk kompatibilitet og beskyttelse af sundheden mod eksponering for elektromagnetiske felter.

Grænseverdiene er en del af omfattende anbefalinger til beskyttelse af den generelle befolkning. Disse anbefalinger er udviklet og verificeret af uafhængige videnskabelige organisationer gennem hyppige og omhyggelige evalueringer af videnskabelige undersøgelser. Enheden for den anbefalede grænseverdi fra Det Europæiske Råd for mobile enheder er "Specifik absorptionsfæhighed" (SAR) og det gennemsnitlige SAR-grænseværdi er 20 W/kg for 10 gram kropsvæv.

Lurbe Grup S.A. opfylder kravet fra International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) om beskyttelse mod ikke-ioniserende stråling.



WEEE-bemærkning: WEEE-direktivet (Waste Electrical and Electronic Equipment, affald af elektrisk og elektronisk udstyr), der trådte i kraft som europæisk lov den 14/02/2014, omhandler håndteringen af elektronisk udstyr ved udgangen af dets levetid. Prioriteten er genbrug, genanvendelse og andre former for genvinning af sådant affald for at reducere bortskaffelsen. WEEE-logotet findes i denne sektion.

Dette produkt skal ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Du har ansvaret for at bortskaffe alt affald fra dit elektronisk udstyr og skal derfor aflevere det på den dedikerede indsamlingsplads til genanvendelse af sådant farligt affald. Isoleret indsamling og korrekt genvinning vidt af affald fra dit elektriske og elektronisk udstyr ved återanvändning, återvinning och andra former av återvinning av sådant affald för att minska bortskaffandet. WEEE-logotypen finns i samma avsnitt.

Overholdelse af RoHS.

Dette produkt overholder Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2011/65/EU og dets ændring (EU) 2015/863 af 4. juni 2015 om begrænsning af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr.

BIZTONSÁG

FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Minden termék esetében:

- Olvassa el és kövesse az utasításokat.
- Tartsa az utasításokat biztonságos helyen.
- Tartsa be a figyelmeztetéseket.
- Fordítson figyelmet a szállításra, hogy ne sérüljön a termék.

Ez a készülék megfelel az Európai Unió (2014/30/EU irányelv) elektromágneses összeférhetősége és az elektromágneses mezőknek való kitettség elleni egészségvédelemre vonatkozó követelményeinek.

A határértékek teljes közi ajánlások részét képezik a közönség általános védelme érdekében. Ezeket az ajánlásokat független tudományos szervezetek fejlesztették ki és tesztelték gyakori és részletes tudományos tanulmányok értékelése révén. Az Európai Tanács által javasolt határérték egysége a "specifikus abszorpció ráta" (SAR), és az átlagos SAR határérték 20 W/kg a test 10 grammjára vonatkozóan.

A Lurbe Grup S.A. eleget tesz a nem ionizáló sugárzás elleni védelemről szóló Nemzetközi Biztonsági (ICNIRP, International Commission on Non-ionizing Radiation Protection) követelményének.



WEEE figyelmeztetés: A WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Elektromos és Elektronikus Hulladék) irányelv, amely az Európai Unióban 2014. február 14-én jogerőre emelkedett, az elektrkai berendezések kezelésére vonatkozó elttartamuk véget. Előnyben részesíti ezeknek a hulladékoknak a hasznosítását, újrafel dolgozást és más formáit a lerakás csökkentése érdekében. A WEEE logó ugyanabban a szakaszban található.

Ez a termék nem dobható a háztartási hulladékkal együtt. Önnek felelőssége, hogy minden elektronikus berendezés hulladékát megfelelően ártalmatlanítsa, ehhez pedig a veszélyes hulladék újrahaznosztására kell a gyűjtőpontra kell vinni. A megfelelő gyűjtés és a megfelelő módon történő elektromos és elektronikai berendezés hulladékaik visszanyerése lehetővé teszi, hogy segítsünk megőrizni a természeti erőforrásokat, és biztosítsuk az emberi egészség és a környezet biztonságát. További információkat az elektromos és elektronikai berendezés hulladékaiknak megsemmisítéséről, visszanyeréséről és gyűjtőpontjairól forduljon a helyi városi központba, a háztartási hulladékezelő szolgáltatóhoz, az eszköz vásárlásakor felkeresett üzlethez vagy az eszköz gyártójához.

RoHS megfelelés.

Ez a termék megfelel az Európai Parlament és Tanács 2011/65/EU irányelvének és annak módosításának (EU) 2015/863, amely 2015. június 4-én született a veszélyes anyagok korlátozásáról az elektromos és elektronikus berendezésekben.

Siųsiams produktams:

- Persikykite ir laikykites instrukcijas.
- Laikykite instrukcijas saugioje vietoje.
- Paisykite įspėjimų.
- Atidžiai elkitės su transportavimu, kad nebūtų pažeistas produktas.

Šis įrenginys atitinka Europos Sąjungos (Direktyva 2014/30/ES) reikalavimus, susijusius su elektromagnetiniu suderinamumu ir sveikatos apsauga nuo elektromagnetinių laukų poveikio.

Ribiniai rodikliai yra dalis plačių rekomendacijų visuomenės apsaugai. Šios rekomendacijos buvo parengtos ir patikrintos nepriklausomų mokslinių organizacijų dabnai ir kruopščiai vertinant mokslinius tyrimus. Europos Tarybos rekomenduojamasis ribinis dydis mobiliems įrenginiams yra "Specifinė absorbcijos norma" (SAR, Specific Absorption Rate) ir vidutinė SAR riba yra 20 W/kg 10 gramų kūno audinio.

Įmonė Lurbe Grup S.A. atitinka Tarptautinės nejonizuojančiųjų spindulių apsaugos komisijos (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection) reikalavimus.



WEEE pranešimas: Elektros ir elektroninės įrangos atliekų (Waste Electrical and Electronic Equipment) direktyva, kuri įsigaliojo kaip Europos teisė 2014-02-14 dėl elektroninės įrangos tvarkymo pabavigus jos naudojimą. Prioritetas yra šių atliekų panaudojimas pakartotinai, perdirbimas arba atliekų šalinimas. WEEE logotipas yra toje pačioje skyriaus dalyje.

Šis produktas neturi būti šalinamas kartu su kitais buitinių atliekomis. Jus esate atsakingas už visų jūsų elektroninis įrangos atliekų šalinimą ir tam turite jas nuvežti į tam tikram rūšiavimo punktui, skirtam pavojingų atliekų perdirbimui. Izoliuotas atliekų, susijusių su jūsų elektrine ir elektronine įranga, rinkimas ir tinkamas perdirbimas padeda išsaugoti gamtos išteklius ir užtikrina žmogaus sveikatos bei aplinkos saugumą. Norėdami gauti daugiau informacijos apie rūšiavimą, perdirbimą ir elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų rinkimo punktus, susisiekiute su vietine miesto centru, buitinių atliekų šalinimo tarnyba, parduotuve, kurioje įsigijote įrangą, arba įrangos gamintoju.

Atitikimas RoHS direktyvai.

Šis produktas atitinka Europos Parlamento ir Tarybos 2011/65/ES direktyvą ir jos pakeitimą (ES) 2015/863 dėl pavojingų medžiagų naudojimo elektrinėje ir elektroninėje įrangoje apribojimo.

VARNOST

POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

Za vse izdelke:

- Preberite in upoštevajte navodila.
- Navodila shranite na varno mesto.
- Spoštujte opozorila.
- Pazite na previdno ravnanje pri prevozu, da se izdelek ne poškoduje.

Ta naprava je skladna z zahtevami Evropske unije (Direktiva 2014/30/EU) glede elektromagnetne združljivosti in varovanja zdravlja pred izpostavljenostjo elektromagnetnim poljem.

Omejitve so del obsežnih priporočil za zaščito splošne javnosti. Ta priporočila so bila razvita in preverjena s strani neodvisnih znanstvenih organizacij preko pogostih in skrbnih ocen znanstvenih študij. Merska enota za priporočeno omejitev Evropskega sveta za mobilne naprave je "Specifična absorpcijska stopnja" (SAR, specific Absorption Rate), povprečna omejitev SAR pa znaša 20 W/kg na 10 gramov telesnega tkiva.

Lurbe Grup S.A. izpolnjuje zahteve Mednarodne komisije za zaščito pred neionizirnimi sevanji (ICNIRP, International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection).



Opozorilo o WEEE: Direktiva o WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment, Odpadna električna in elektronska oprema), ki je kot evropski zakon stopila v veljavo dne 14.02.2014, obravnava obdelavo elektronske opreme ob koncu njenež življenjskega cikla. Prednost ima ponovna uporaba, recikliranje in druge oblike obnove tve odpadkov z namenom zmanjšanja odlaganja. Logotip WEEE je tisti, ki se nahaja v istem odstavku.

Ta izdelek se ne sme odvreči skupaj z ostalimi gospodinjiskimi odpadki. Vi ste odgovorni za pravilno odstranjevanje vseh odpadkov vaše elektrčne opreme in jih morate zato odnesti na določeno zbirno mesto za recikliranje teh nevarnih odpadkov. Ločeno zbiranje in ustrezna obdelava odpadkov vaše elektrčne in elektronske opreme ob odstranjevanju nam omogočajo ohranjanje naravnih virov in zagotavljajo varnost človekovega zdravja ter okolja. Za več informacij o odstranjevanju, recikliranju in zbinih mestih za odpadke elektrčne in elektronske opreme se obrnite na lokalni mestni center, službo za odstranjevanje gospodinjiskih odpadkov, trgovino, kjer ste kupili opremo, ali proizvajalca opreme.

Skladnost z direktivo RoHS.

Ta izdelek je skladen z Direktivo 2011/65/EU in njenim popravkom (EU) 2015/863 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 4. junia 2015 o omejitvi uporabe nevarnih snovi v elektrčni in elektronski opremi.

CE

EU DECLARATION OF CONFORMITY DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD DECLARATION "UE" DE CONFORMITÉ DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ DELL'UE EU-KONFORMITÄTSERLÄRUNG

The undersigned, on behalf of the manufacturer:

NGS

LURBE GRUP, S.A.
Polígono Talaia 6, Nave 6,
Oliartzun, 20180, Gipuzkoa, Spain

Declares that the design and construction of the PRODUCT/
Declaro que el diseño y fabricación del PRODUCTO/
Déclare que le dessin et construction du PRODUIT /
Declara que o design e a construção do PRODUTO/
Dichiara che il design e la costruzione del PRODOTTO/
Erklärt, dass Design und die Konstruktion des PRODUKTS/

PRODUCT: Webcam **MODEL:** XPRESSCAM 4000